



Dia Mundial da Língua Portuguesa e da Cultura na CPLP

5 maio 2020

Transcrição Notícia de fiadores

Retirada de:

MARQUILHAS, Rita - *O mais antigo documento escrito em português: a Notícia de fiadores (1175)*. [em linha]. [Referência de 3 de maio de 2020]. Disponível na Internet em: URL:<
<https://up.pt/portuguesuporto/historia-da-lingua-portuguesa/>>

“Notícia de Fiadores”

Linha 1

Noticia fecit pelagio romeu de fiadores Stephano pelaiz .xxi. solidos lecton .xxi. soldos pelai garcia .xxi. soldos. Gūdisaluo Menendice. xxi soldos

Linha 2

Egeas anriquici xxxta soldos. petro cōlaco .x. soldos. Gūdisaluo anriquici .xxxxta. soldos Egeas Moníici .xxti. soldos [i l rasura] lhoane suarici .xxx.ta soldos

Linha 3 →

Menendo garcia .xxti. soldos. petro suarici .xxti. soldos Era Ma. CCaa xiitia Istos fiadores atan .v. annos que se partia de isto male que li avem